

CERTIFICADO

Extendido para: **Cooperativa Agrícola Cafetalera y de Servicios Varios NAHUALA R.L.**
Caserio Pasac, Aldea Xejuyup, Nahuala, Solola
GUATEMALA



No. del Certificado: **NAHUALA-NOP-9704/09.06/9746-GT**

Este Certificado confirma que todos los procedimientos inspeccionados en las áreas de

- A. Producción agrícola de acuerdo a la lista de productores aprobada**
- B. Procesamiento y empaque**
- X. Comercialización y exportación**

así como los procedimientos de inspección cumplen con el Reglamento USDA/NOP-Final Rule sobre productos orgánicos. Productos:

Producto	Hectáreas	Cantidad y Categoría			Año Cosecha
		100% org.	Orgánico	Hecho con org.	
CAFÉ PERGAMINO	39.66	X			2006/2007

Las inspecciones en todos los niveles se realizaron por BCS ÖKO-GARANTIE, Nuremberg, Alemania, en el país de origen, Guatemala.

BCS ÖKO-GARANTIE es un instituto independiente de control acreditado por el USDA. Adicionalmente, BCS está acreditado por el DAP entidad independiente miembro del IAF, de acuerdo a la Norma ISO 65.

Este certificado no es una garantía de la calidad de los productos, porque los criterios de la inspección y certificación se refieren exclusivamente al cumplimiento de los estándares según el Reglamento USDA/NOP-Final Rule. Solamente confirma el origen orgánico y la equivalencia con dicho reglamento.

Esta certificación representa el resultado de inspecciones puntuales. Los operadores certificados son responsables del cumplimiento permanente de los requerimientos de la producción orgánica. En caso de no cumplirse las condiciones esenciales de esta certificación, BCS puede anular la certificación y exigir la devolución del certificado.

Este certificado no se puede utilizar como **certificado de comercialización** en ventas individuales que necesitarán un certificado de transacción, sino exclusivamente como comprobante general. Es **válido solamente como original**. Fotocopias deben ser identificadas como tales.

Fecha de certificación continua: Octubre de 2006

Fecha de renovación: **Octubre de 2007**

Nuremberg, 27 de Octubre de 2006

BCS ÖKO-GARANTIE GMBH

p.
Peter GROSCH
Gerente General

COPIA



BCS Öko-Garantie

Cimbernstr. 21, 90402 Nürnberg, Alemania, Tel.: +49 (0)911 42 43 9-0, Fax: +49 (0)911 42 43 9 71
EU-Code-No.: DE-001-Öko-Kontrollstelle